



daulken

BS100

UPRIGHT VACUUM CLEANER
ВЕРТИКАЛЬНЫЙ ПЫЛЕСОС

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Благодарим за приобретение пылесоса Dauken. Перед использованием внимательно прочтите эту инструкцию для получения важных указаний по технике безопасности и эксплуатации данного прибора. Производитель не несет ответственности за повреждения, возникшие в результате несоблюдения указаний по правильному применению прибора. Данный прибор предназначен для чистки в обычных для домашнего хозяйства объемах или бытовых условий и не рассчитан для применения в коммерческих целях.

СОДЕРЖАНИЕ ИНСТРУКЦИИ

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ.....	3
УСТРОЙСТВО ПЫЛЕСОСА.....	4
ЭКСПЛУАТАЦИЯ.....	5
ЧИСТКА И УХОД.....	6
НЕИСПРАВНОСТИ И СПОСОБЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ.....	7
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ.....	8
ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН.....	9
СЕРВИСНАЯ ИНФОРМАЦИЯ.....	11

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Перед началом эксплуатации пылесоса внимательно прочитайте настоящее руководство и следуйте всем указаниям. При разработке и производстве наших изделий мы стремимся сделать безопасным пользование ими. Кроме того, мы просим вас соблюдать обычные меры безопасности при работе с электроприборами и выполнять следующие меры предосторожности:

- Не пользуйтесь пылесосом при повреждении кабеля или штепселя.
- Убедитесь, что напряжение, указанное на этикетке пылесоса, соответствует напряжению в вашей сети.
- Вилка электропитания должна соответствовать стандарту розеток, используемому в вашем регионе. Не рекомендуется использовать адаптеры и изменять штыковой контакт.
- Пользуйтесь только зарядным устройством, идущим в комплекте с пылесосом.
- Для зарядки используйте только оригинальную подставку, идущую в комплекте.
- Не оставляйте пылесос под дождём или в местах с повышенной влажностью. Возможен риск поражения электрическим током, либо выход пылесоса из строя.
- При повреждении пылесоса немедленно выключите его и/или отключите от сети.
- Не тяните за провод.
- Не прикасайтесь к кабелю и вилке мокрыми руками.
- Не используйте прибор, если его аксессуары или расходные материалы не присоединены должным образом.
- Не используйте прибор, если у него неисправна кнопка ВКЛ/ ВЫКЛ.
- Не форсируйте рабочую мощность прибора.
- Отключайте зарядное устройство, если не используете пылесос или чистите его.
- Устройство не предназначено для сбора воды и других жидкостей
- Устройство предназначено исключительно для бытового применения
- Не позволяйте детям играть с пылесосом
- Не допускайте к использованию пылесосом детей младше 8 лет, людей с ограниченными возможностями, а также лиц, не имеющих опыта обращения с аналогичной техникой, без присмотра.
- Следите за чистотой решетки всасывающего отверстия.
- Никогда не собирайте пылесосом горячие или режущие предметы (сигаретные окурки, пепел, гвозди и т.д.).
- Ни в коем случае не разбирайте пылесос и не извлекайте батарею самостоятельно.
- Храните пылесос при температуре не выше 40°C.
- Не вскрывайте аккумулятор пылесоса.
- Перед тем как пользоваться пылесосом, внимательно прочтите данную инструкцию и сохраняйте ее в течение всего срока жизни прибора.

Любое несоответствующее использование прибора или несоблюдение инструкций по эксплуатации освобождают производителя от гарантийных обязательств по ремонту, а также снимают ответственность с изготовителя.

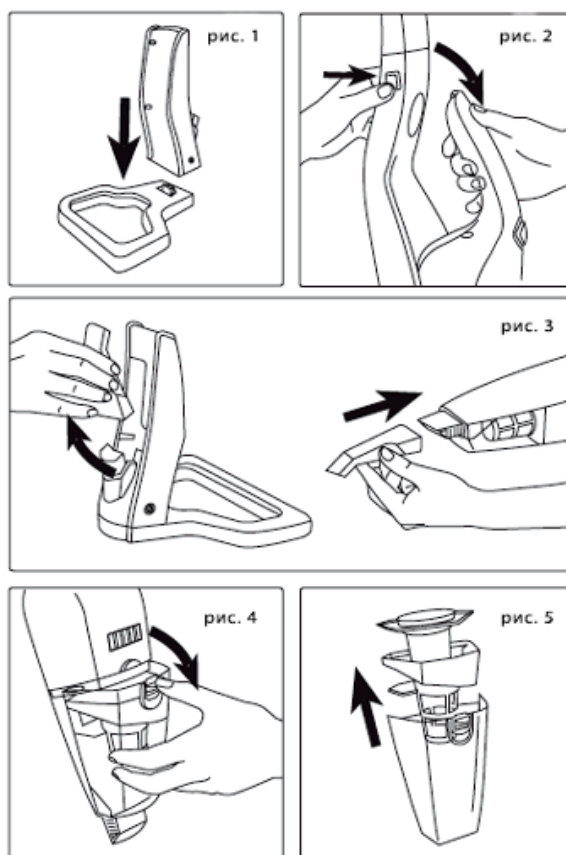
УСТРОЙСТВО ПЫЛЕСОСА



1 – Турбощетка
2 – LED подсветка
3 – Пылесборник
4 – Декоративная вставка
5 – Кнопка снятия пылесборника
6 – Кнопка вкл/выкл
7 – Декоративная вставка
8 – Ручка

9 – Кнопка ВКЛ/ВЫКЛ
10 – Кнопка повышения мощности
11 – Кнопка понижения мощности
12 – Кнопка включения LED подсветки
13 – Фиксатор ручки
14 – Индикатор заряда
15 – Ручной пылесос

ЭКСПЛУАТАЦИЯ



Сбор подставки

Соедините элементы подставки (Рис. 1)

Подготовка к эксплуатации

Перед первым использованием прибора необходимо полностью зарядить аккумулятор.

Зарядка аккумуляторов

- Новый аккумулятор заряжен не полностью. Перед первым использованием прибора необходимо полностью зарядить аккумулятор.
- Заряжайте аккумулятор при температуре от 4 до 40°C
- Подключите устройство для зарядки аккумуляторов к сети электропитания.
- Во время зарядки аккумуляторов будет гореть сигнальный огонь индикатора подзарядки, указывающего на то, что зарядное устройство находится в процессе подзарядки.
- Для полной зарядки необходимо до 6 часов.
- После окончания зарядки отсоедините зарядное устройство от электросети.

ВНИМАНИЕ: не разрешается использовать прибор во время зарядки аккумулятора.

Вертикальный пылесос

1. Снимите прибор с базы для подзарядки.
2. Включите прибор, нажав кнопку ВКЛ/ВЫКЛ. **(6)**
3. Дождитесь загорания индикатора **(14)**
4. С помощью кнопок "+" **(10)** и "-" **(11)** установите требуемый уровень мощности.
5. При необходимости подсветки включите её с помощью кнопки **(12)**
6. С помощью фиксатора ручки **(13)** пылесос можно складывать для удобного хранения

Ручной пылесос

1. Извлеките ручной пылесос из корпуса
2. Включите пылесос с помощью кнопки включения/выключения **(6)**
3. При необходимости использования дополнительных насадок, извлеките их из подставки и вставьте в пылесос (рис. 3)
4. По окончании установите насадки обратно на место хранения
5. Выключите пылесос
6. Установите пылесос на подставку

После каждого использования

Выключите прибор с помощью кнопки ВКЛ/ВЫКЛ.

Установите прибор на базу для подзарядки.

ЧИСТКА И УХОД

Очистка пылесоса

1. Выключите зарядное устройство из розетки и дождитесь, пока ручной пылесос **(15)** полностью остынет, прежде чем приступить к чистке.
2. Протрите корпус прибора влажной тряпочкой с небольшим количеством моющего средства и затем тщательно просушите.
3. Не используйте растворители, окисляющие, хлорные или абразивные вещества для чистки прибора.
4. Ни в коем случае не погружайте прибор в воду или другую жидкость, не помещайте его под кран с водой.

Очистка пылесборника

1. Следует опустошить пылесборник, когда через прозрачные стенки прибора вы увидите, что он полон, а также при значительном снижении всасывающей мощности пылесоса.
2. Снимите ручной пылесос (Рис. 2).
3. Нажмите на кнопку открытия пылесборника (Рис.4).
4. Извлеките тканевый фильтр и защитное покрытие (Рис. 5).
5. Вытряхните содержимое пылесборника в мусорный контейнер.
6. Проверьте состояние фильтров, перед тем как снова установить их в пылесборник.
7. Фильтр можно промывать под струей воды (без физического воздействия). Затем просушите его естественным путём (без использования нагревательных приборов)

Замена фильтров

Съемный фильтр пылесборника можно стирать в стиральной машине. Рекомендуется заменять его раз в год. Для извлечения фильтра:

1. Снимите ручной пылесос (Рис. 2).
2. Нажмите на кнопку открытия пылесборника (Рис.4).
3. Извлеките тканевый фильтр и защитное покрытие (Рис. 5).

4. Для установки фильтра выполните описанные выше действия в обратном порядке.

Аксессуары

Все необходимые для пылесоса аксессуары (фильтры и пр.) можно приобрести в авторизованных магазинах и сервисных центрах.

Используйте только подлинные аксессуары, специально разработанные для данной модели прибора.

НЕИСПРАВНОСТИ И СПОСОБЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Неисправность	Возможная причина	Способ устранения
Пылесос не включается	Батарея не заряжена	Зарядите батарею
Пылесос не всасывает грязь, либо упала мощность всасывания	Мусорный контейнер заполнен	Очистите контейнер от мусора
Турбощётка не вращается	Щетка заблокирована попавшим посторонним предметом	Прочистите щетку

Если вы заметили неисправности в работе прибора, обратитесь в авторизованный сервисный центр. Не пытайтесь починить прибор самостоятельно, это может быть опасно.

В случае повреждения электрошнура не пытайтесь заменить его самостоятельно, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

КОМПЛЕКТАЦИЯ

- Пылесос
- Зарядное устройство
- Подставка
- 2 насадки

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Уровень шума < 77 дБ

Мощность всасывания: 100 / 87 аВт

Питание: Аккумуляторное

Тип аккумулятора: Li-Ion

Время работы от аккумулятора (мин): до 35

Емкость аккумулятора (мАч): 2400

Напряжение аккумулятора: 22,2 В / 14,8 В

Тип пылесборника: Циклонный

HEPA фильтр: Есть

Уровни фильтрации: 3 уровня

Объем пылесборника: 0,8 л

Хранение и эксплуатацию прибора производить в сухих отапливаемых помещениях при температуре не ниже +5°C, относительной влажности не более 80%, при отсутствии в воздухе агрессивных примесей. При перевозке и хранении беречь от механических повреждений и иных вредоносных воздействий. Ремонт и восстановление прибора следует производить в специализированных мастерских, согласно гарантийному талону.

Поскольку производитель постоянно работает над совершенствованием своей продукции, дизайн и технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.

Главный офис изготовителя: 26901 «Dauken GmbH & Co. KG», Gewerbering 11

Произведено в КНР

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Гарантия действительна, только если гарантийный талон заполнен полностью и заверен печатью фирмы-продавца.

Изделие	Вертикальный пылесос	Изделие проверено, укомплектовано, механических повреждений не имеет.	
Модель	BS100	С условиями гарантийных обязательств и сервисного обслуживания согласен.	
Серийный номер		Подпись продавца	
Дата приобретения	на товарном чеке	Подпись покупателя	
Информация о фирме-продавце	М.П.		

Условия гарантии производителя

1. Общие условия

1.1. Dauken гарантирует, что приобретенная пользователем Продукция и аксессуары к ней, приобретенные и используемые совместно с Продукцией (аксессуары и Продукция также совместно именуются Продукцией), не будут иметь дефектов производства и сборки при условии нормальной эксплуатации в соответствии с Руководством пользователя в течение гарантийного периода. Dauken не гарантирует непрерывную или безошибочную работу Продукции. Настоящая гарантия производителя предоставляет покупателю специальные юридические права. Гарантия производителя Dauken действительна на территории Российской Федерации в отношении Продукции, проданной покупателям на территории Российской Федерации. В соответствии с гражданским законодательством Российской Федерации, гарантия производителя для покупателя устанавливается конечным продавцом следующей продолжительностью:

- на Продукцию Dauken FW -серии – 1 год, считая от даты приобретения покупателем;
- на Продукцию Dauken BS -серии – 1 год, считая от даты приобретения покупателем;

2. Исключения из гарантии

2.1. Настоящая гарантия производителя не распространяется на неисправности и повреждения, возникшие вследствие ненадлежащего использования, неправильной или неполноценной настройки, установки или поддержки, внешних факторов, таких как повреждение в пути, механическое повреждение, а также на ремонты и модификации, произведенные неавторизованными третьими лицами, эксплуатацию Продукции без соблюдения требований к внешней среде, опубликованных в спецификации. Гарантия также не распространяется на повреждения, возникшие вследствие использования неправильно подобранных расходных материалов.

2.2. Поддержка не включает любые ремонт или замену детали или изделия в целом, если необходимость таких ремонт или замены возникла в результате:

2.2.1. Повреждения, вызванного использованием Продукции с отклонениями от требований, установленных Руководством пользователя. Например, повреждения, вызванные загрязнениями внутри изделия из-за отсутствия регулярной чистки, повреждения, вызванные подключением к сети с неподходящим уровнем напряжения, а также повреждения, вызванные внешними условиями эксплуатации, такими как повышенный уровень пыли, относительной влажности, загазованность и парообразование, удары молнии, пожар, залив водой и т.д.;

2.2.2. Повреждения, причиненного самим покупателем или каким-либо третьим лицом, в частности, механического повреждения устройства;

2.2.3. Повреждения, явно причиненного Продукции использованием любых расходных материалов, или аксессуаров или изделий третьих лиц, которые не утверждены к применению со стороны Dauken;

2.3 Из гарантийного покрытия исключаются неисправности и дефекты Продукции, обусловленные:

- неправильным использованием (использованием без соблюдения Руководства пользователя);
- неправильным обслуживанием;
- неправильным использованием и обслуживанием – действие гарантии прекращается в случае ремонта либо попытки ремонта изделия лицами / организациями, не - авторизованными на ремонт соответствующего оборудования;
- неправильной установкой;
- авариями или стихийными бедствиями;
- неподходящими условиями хранения и эксплуатации; данные условия описаны в Руководствах и инструкциях, прилагаемых к изделию;
- поломкой, связанной с транспортировкой;
- поломкой, связанной с перепадами напряжения или несоответствующим сетевым напряжением;
- повреждением, причиненным в результате вмешательства третьих лиц, в частности, механическим повреждением механизмов устройства;
- дефектами, причиненными использованием неоригинальных запасных частей, аксессуаров, вспомогательных и расходных материалов и деталей, изготовленных не компанией Dauken и не предназначенных для использования с данной Продукцией;

2.4. Стоимость любой работы, выполняемой Dauken или авторизованными им сервисными центрами, в связи с любым из вышеуказанных исключений, будет взиматься с покупателя по существующим расценкам Dauken, учитывающим затраты времени (подробности предоставляются по запросу), либо по существующим расценкам наших сервисных центров. Покупатель обязуется возместить Dauken все расходы, понесенные Dauken в связи с негарантийным ремонтом.

3. Соблюдение формальностей для вступления в силу гарантии

Для этого покупатель обязан предоставить оригинал счета/товарного чека, выданного покупателю конечным продавцом, с указанием в нем имени покупателя, наименования и адреса конечного продавца, наименования модели и серийного номера (где применимо) приобретенного изделия, а также даты покупки изделия. Dauken оставляет за собой право отказать в гарантийном обслуживании, в случае если данная информация является неполной или подверглась удалению или изменению после первичной покупки изделия потребителем у конечного продавца.

4. Подсудность

Все споры, вытекающие в связи с настоящей гарантией производителя, окончательно разрешаются компетентным судом, расположенным на территории Российской Федерации и определяемым в соответствии с гражданским законодательством Российской Федерации.

5. Форс-мажор

Dauken не будет нести ответственность, полную или частичную, за какое бы то ни было нарушение своих обязательств по настоящим Условиям, если такое нарушение явилось результатом действия форс-мажорных обстоятельств. Мы подтверждаем свою готовность незамедлительно проинформировать покупателя, в случае если нам стало известно о наступлении какого-либо форс-мажорного обстоятельства, и такое уведомление должно содержать описание обстоятельств, позволяющее считать их форс-мажорными.

Полный перечень авторизованных сервисных центров Dauken опубликован на интернет-сайте производителя: <http://www.dauken.ru/>

СЕРВИСНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Отметки сервис-центра

Модель	BS100
Серийный номер	
Дата продажи	
Подпись покупателя	
Проведенные работы:	

Отметки сервис-центра

Модель	BS100
Серийный номер	
Дата продажи	
Подпись покупателя	
Проведенные работы:	

d|A|U|k|E|N